

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1954-1955.

SÉANCE DU 30 JUIN 1955.

Rapport de la Commission du Travail et de la Prévoyance Sociale chargée d'examiner le projet de loi modifiant l'arrêté-loi du 25 février 1947, relatif à l'octroi de salaires aux travailleurs pendant un certain nombre de jours fériés par an.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1954-1955.

VERGADERING VAN 30 JUNI 1955.

Verslag van de Commissie van Arbeid en Sociale Voorzorg belast met het onderzoek van het Wetsontwerp tot wijziging van de besluitwet van 25 Februari 1947, betreffende het toekennen van loon aan de werknemers voor een bepaald aantal feestdagen per jaar.

Présents : MM. MOULIN, président; BEULERS, CUSTERS, M^{lle} DRIESSEN, MM. GILSON, LACROIX, MARTENS, M^{me} MELIN, MM. MUYLDERMANS, NEELS, PEDE, REMSON, LÉON SERVAIS, USELDING, WYN et PARMENTIER, rapporteur.

MESDAMES, MESSIEURS,

Le projet de loi n° 287, modifiant l'arrêté-loi du 25 février 1947, relatif à l'octroi de salaires aux travailleurs pendant un certain nombre de jours fériés par an reproduit les dispositions du projet n° 248 déposé à la Chambre des Représentants et amendé par celle-ci (doc. n° 1 à 7).

Initialement, il avait pour but de palier l'inconvénient du système de consultation successive des organisations paritaires et autres dans le cas où un jour férié, coïncidant avec un dimanche, doit être remplacé par un autre jour de repos payé. Le projet en question a été soumis une seconde fois à la Commission de la Chambre afin de le modifier et de le compléter par voie d'amendements. C'est ainsi que s'est nettement exprimée la volonté d'étendre les dispositions de la loi sur les jours fériés payés à tous les travailleurs, tant ouvriers qu'employés. En fait, l'arrêté-loi du 25 février 1947 doit être étendu à tous les travailleurs de manière à appliquer à tous un régime identique.

La Commission compétente de la Chambre s'est prononcée en faveur du projet à l'unanimité des mem-

R. A 5043.

Voir :

Document du Sénat :
287 (Session de 1954-1955) : Projet transmis par la Chambre des Représentants.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Het wetsontwerp n° 287 tot wijziging van de besluitwet van 25 Februari 1947, betreffende het toekennen van loon aan de werknemers voor een bepaald aantal feestdagen per jaar, neemt de bepalingen over van het bij de Kamer ingediende en door deze geamendeerde ontwerp n° 248 (stukken n° 1 tot 7).

Oorspronkelijk had dit ontwerp tot doel, de bezwaren op te heffen die verbonden zijn aan de opeenvolgende raadpleging van de paritaire en andere instellingen, ingeval een feestdag die met een Zondag samenvalt, door een andere rustdag met loon moet vervangen worden. Het ontwerp werd een tweede maal aan de Kamercommissie voorgelegd om bij wege van amendementen gewijzigd en aangevuld te worden. Zo werd duidelijk uiting gegeven aan de wil om de bepalingen van de wet op de betaalde feestdagen uit te breiden tot alle werknemers, zowel arbeiders als bedienden. In feite moet de besluitwet van 25 Februari 1947 tot alle werknemers uitgebreid worden, zodat voor allen een zelfde regeling zou gelden.

De bevoegde Kamercommissie nam het ontwerp bij eenparigheid van de aanwezige leden aan; het

R. A 5043.

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :
287 (Zitting 1954-1955) : Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers.

bres présents; en séance publique le projet fut voté, le 23 juin 1955, par 185 voix et 2 abstentions.

Afin d'éviter toute équivoque, le Ministre a tenu à spécifier à la Chambre que, « lorsque un jour férié légal tombe un dimanche, l'employé recevra un jour de congé compensatoire et qu'à la fin du mois, il touchera son traitement complet sans autre indemnité supplémentaire ».

*
**

L'article 1 du projet consacre le principe de l'extension des avantages de l'arrêté-loi du 25 février 1947 aux employés.

L'article 2 règle les modalités de l'octroi des dix jours de congés payés à l'entremise des commissions paritaires ou du Ministre lui-même.

Enfin, l'article 3 règle les dispositions transitoires en ce qui concerne le cas du 1^{er} mai et du 25 décembre 1955.

Les articles et le projet ont été adoptés à l'unanimité, de même que le présent rapport.

Le Rapporteur,
F. PARMENTIER.

Le Président,
A. MOULIN

werd door de Kamer op 23 Juni 1955 met 185 stemmen bij 2 onthoudingen goedgekeurd.

Om elk misverstand te voorkomen heeft de Minister in de Kamer verklaard dat, « wanneer een wettelijke feestdag op een Zondag valt, de bediende een dag aanvullend verlof zal toegewezen krijgen en dat hij, op het einde van de maand, zijn volle wedde zal ontvangen, zonder een andere aanvullende vergoeding ».

*
**

Artikel 1 van het ontwerp bevestigt het principe van de uitbreiding, tot de bedienden, van de voordelen der besluitwet van 25 Februari 1947.

Artikel 2 regelt de modaliteiten voor het verlenen van de tien rustdagen met loon door tussenkomst van de paritaire comité's of van de Minister zelf.

Ten slotte regelt artikel 3 de overgangsbepalingen met betrekking tot het geval van 1 Mei en 25 December 1955.

De artikelen en het ontwerp, alsmede dit verslag, zijn eenparig goedgekeurd.

De Verslaggever,
F. PARMENTIER.

De Voorzitter,
A. MOULIN